## 1 Reyes 22 - Biblia Castilian 2003

- 1. Transcurrieron tres a os sin guerra entre Aram e Israel.
- 2. Al tercer a o, Josafat, rey de Judá, bajó a visitar al rey de Israel.
- 3.El rey de Israel dijo a sus servidores: "¿No sabéis que Ramot de Galaad es nuestra? Sin embargo, nosotros nada hacemos por recobrarla del poder del rey de Aram".
- 4.Y preguntó a Josafat: "¿Quieres venir conmigo a la guerra contra Ramot de Galaad?". Respondió Josafat al rey de Israel: "Una misma cosa somos tú y yo, mi pueblo y tu pueblo, mis caballos y tus caballos".
- 5.Dijo luego Josafat al rey de Israel: "Consulta hoy, por favor, el oráculo de Yahveh".
- 6.Reunió el rey de Israel a los profetas, unos cuatrocientos, y les preguntó: "¿Debo ir a atacar a Ramot de Galaad o debo renunciar?". Y le respondieron: "Sube; que el Se or la entregará en manos del rey".
- 7.Pero Josafat preguntó: "¿No hay aqu ningún profeta de Yahveh, para que por medio de él consultemos?".
- 8.El rey de Israel respondió a Josafat: "Queda todav a un hombre por medio del cual se puede consultar a Yahveh; pero yo siento aversión hacia él, porque nunca me profetiza bienes, sino solamente males. Es Miqueas, hijo de Yimlá". Josafat le dijo: "No hable el rey as ".
- 9.Llamó entonces el rey de Israel a un eunuco y le dijo: "Tráeme en seguida a Miqueas, hijo de Yimlá".
- 10.El rey de Israel y Josafat, rey de Judá, estaban sentados cada uno en su trono, con vestiduras reales, en la era que hay a la entrada de la puerta de Samar a, mientras todos los profetas, delante de ellos, se entregaban a sus trances proféticos.
- 11. Sedec as, hijo de Quenaaná, se hab a hecho unos cuernos de hierro y exclamaba: "As habla Yahveh: con éstos acornearás a los arameos hasta aniquilarlos".
- 12.Y lo mismo vaticinaban todos los profetas, diciendo: "Sube a Ramot de Galaad. Tendrás éxito, porque Yahveh la entregará en manos del rey".
- 13. Por su parte, el mensajero que hab a ido a llamar a Miqueas le habló de este modo: "Mira que los oráculos de todos los profetas son unánimemente de buen augurio para el rey; que tu palabra sea igual que las de ellos y anuncie cosas buenas".
- 14. Pero Miqueas respondió: "¡Vive Yahveh, que sólo anunciaré lo que Yahveh me diga!".
- 15.Presentado al rey, el rey le preguntó: "Miqueas, ¿debemos ir a atacar a Ramot de Galaad o debemos renunciar?". Él le respondió: "Sube. Tendrás éxito, pues Yahveh la entregará en manos del rey".
- 16.Pero el rey le dijo: "¿Cuántas veces he de conjurarte a que no me digas más que la verdad en nombre de Yahveh?".
- 17.Respondió él: "He visto a todo Israel disperso por los montes, como ovejas que no tienen pastor. Y Yahveh dijo: no tienen due o; que cada cual vuelva en paz a su casa".
- 18. Dijo entonces el rey de Israel a Josafat: "¿No te dec a yo que nunca me profetiza bienes, sino solamente males?".
- 19.Pero Miqueas prosiguió: "Escucha ahora el oráculo de Yahveh: he visto a Yahveh sentado en su trono. Todo el ejército del cielo estaba de pie junto a él, a su derecha y a su izquierda.
- 20.Y preguntó Yahveh: ¿quién seducirá a Ajab para que suba y perezca en Ramot de Galaad? Y uno propon a una cosa, y otro otra.
- 21. Entonces surgió el esp ritu, se puso delante de Yahveh y dijo: "Yo lo seduciré". Yahveh le preguntó: "Pero P 1/3

## 1 Reyes 22 - Biblia Castilian 2003

¿cómo?".

- 22.Respondió él: "Saldré y me haré esp ritu de mentira en boca de todos sus profetas". Dijo Yahveh: "Tú conseguirás seducirlo. Sal, y hazlo as ".
- 23. Ahora, pues, Yahveh ha puesto esp ritu de mentira en la boca de todos estos profetas tuyos, porque Yahveh ha decretado contra ti la desventura".
- 24.Entonces Sedec as, hijo de Quenaaná, se acercó, le dio a Miqueas una bofetada en la mejilla y le dijo: "¿Por dónde se ha retirado de m el esp ritu de Yahveh para hablarte a ti?".
- 25. Respondió Miqueas. "Ya lo verás el d a en que vayas de alcoba en alcoba para esconderte".
- 26.El rey de Israel ordenó: "Prende a Miqueas, lleváselo a Amón, gobernador de la ciudad, y a Joás, hijo del rey,
- 27.y diles: "As ha ordenado el rey: meted a éste en la cárcel y tenedlo a pan y agua, con escasa ración, hasta que yo vuelva en paz"".
- 28. Contestó Miqueas: "Si tú vuelves en paz, es que Yahveh no ha hablado por m ".
- 29. Subió, pues, el rey de Israel, acompa ado de Josafat, rey de Judá, contra Ramot de Galaad.
- 30.El rey de Israel dijo a Josafat: "Yo voy a disfrazarme para entrar en combate; pero tú ponte tus vestiduras". Y, en efecto, el rey de Israel se disfrazó y entró en combate.
- 31. Por su parte, el rey de Aram hab a dado esta orden a los treinta y dos jefes de sus carros: "No ataquéis a ninguno, ni chico ni grande, sino sólo al rey de Israel".
- 32. Cuando los jefes de los carros vieron a Josafat, se dijeron: "Seguramente que ése es el rey de Israel". Y se fueron contra él para atacarle. Pero Josafat empezó a gritar.
- 33.Y los jefes de los carros, al ver que no era el rey de Israel, dejaron de perseguirle.
- 34.Un hombre disparó al azar su arco e hirió al rey de Israel por entre las junturas de la coraza. El rey dijo entonces a su auriga: "Da la vuelta y sácame del campo de batalla, porque estoy herido".
- 35. Arreció el combate aquel d a y el rey se mantuvo erguido en el carro frente a los arameos, hasta que murió al atardecer. La sangre de la herida corr a hasta el fondo del carro.
- 36.A la puesta del sol se extendió por el campamento este grito: "¡Cada uno a su ciudad! ¡Cada uno a su tierra!".
- 37. Murió, pues, el rey y fue llevado a Samar a, donde le dieron sepultura.
- 38.Lavaron el carro junto al estanque de Samar a. Los perros lamieron su sangre y las meretrices se lavaron en ella, conforme al oráculo que hab a formulado Yahveh.
- 39.Los restantes hechos de Ajab, todo cuanto hizo, la casa de marfil que edificó y las ciudades que reconstruyó, ¿no están consignados en el libro de los Anales de los reyes de Israel?
- 40. Descansó Ajab con sus padres, y le sucedió en el trono su hijo Ocoz as.
- 41. Josafat, hijo de Asá, comenzó a reinar en Judá en el a o cuarto de Ajab, rey de Israel.
- 42. Ten a treinta y cinco a os cuando fue proclamado rey y reinó veinticinco a os en Jerusalén. El nombre de su madre era Azubá, hija de Silj.
- 43. Siguió en todo la conducta de su padre, Asá, sin apartarse de ella, haciendo lo que es recto a los ojos de Yahveh. P 2/3

## 1 Reyes 22 - Biblia Castilian 2003

- 44. No obstante, no desaparecieron los lugares altos, en los que el pueblo continuaba ofreciendo sacrificios y quemando incienso.
- 45. Josafat hizo la paz con el rey de Israel.
- 46.Los restantes hechos de Josafat, el valor que demostró y las guerras que sostuvo, ¿no están consignados en el libro de los Anales de los reyes de Judá?
- 47. Además, barrió del pa s los restos de los que aún se dedicaban a la prostitución sagrada y que hab an quedado de los tiempos de Asá, su padre.
- 48. No hab a entonces rey en Edom, sino un representante del rey.
- 49. Josafat construyó naves de Tarsis para ir a Ofir en busca de oro; pero no pudo ir, porque se destrozaron las naves en Esión Guéber.
- 50.Entonces Ocoz as, hijo de Ajab, dijo a Josafat: "Mis súbditos irán con los tuyos en las naves". Pero Josafat no aceptó.
- 51. Josafat descansó con sus padres y fue sepultado con ellos en la ciudad de su padre David. Le sucedió en el trono su hijo Jorán.
- 52.Ocoz as, hijo de Ajab, subió al trono de Israel en Samar a el a o diecisiete de Josafat, rey de Judá, y reinó dos a os sobre Israel.
- 53. Hizo el mal a los ojos de Yahveh, pues siguió el camino de su padre y el de su madre y el de Jeroboán, hijo de Nebat, que hizo pecar a Israel.

La Biblia Castilla 2003 La Biblia, Nueva Versión Internacional ®, (Castilian Version) Copyright © 1999, 2005 by Biblica, Inc.® Used by permission. All rights reserved worldwide. P 3/3